ENDROIT - *LOCATION*: Centre Amishkuisht | VILLE - *TOWN*: MASHTEUIATSH | DATE: 20 nov 15 | DIVISION: BANTAM | CLASSE - *CLASS*: AA | N° MATCH - GAME N°: 5108 | LIGUE *LEAGUE*: LHEQ VM

MEMBRES SUSPENDUS - *SUSPENDED MEMBERS*

N°	NOM / *NAME*	NBR. MATCHS NO. GAMES

VIS — NOM DE L'ÉQUIPE / *TEAM'S NAME*: TGV DESJARDINS MONT-JOLI

POINTAGE - SCORE

BUTS GOALS	ASS.	ASS.	TEMPS *TIME*	PÉR. *PER.*
17	19	27	04:28	1
44	51	55	01:21	2
9	17	19	02:27	2
9	19		13:32	3

NOMS - *NAMES*

NO.	NOMS - *NAMES*	C.A. *JA*
30	WILLIAM BEAULIEU *	G
35	JONATHAN LABRIE	G
17	GABRIEL LAVOIE	
19	LUDOVIC LEFRANCOIS	
21	ZACHARY CORMIER	
25	LUKA VERREAULT	
27	MATHIEU ROY	
51	ALEXIS ROY	
55	CHRISTOPHE CHIASSON	
77	ÉMILE TURCOTTE	
90	GABRIEL LAMONTAGNE	
91	MATHIEU FORTIN	
94	ALEXIS PÄQUET	
98	SAMMY COTÉ	
9	GABRIEL CYR	X
11	FÉLIX SAINDON	X
44	PIERRE-ALEXANDRE BOULET	X

PUNITIONS - *PENALTIES*

MINEURES - *MINORS*

N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. *PER.*
98	A22	09:21	1
27	A47	03:42	2
51	A53	10:20	2

AUTRES - *OTHERS*

N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. *PER.*

FUSILLADE / *SHOOTOUT*

	BUT *GOALS*		BUT *GOALS*
1		6	
2		7	
3		8	
4		9	
5		10	

	TOTAL MIN	TOTAL L/S	TOTAL B/G	SUPP. *OVERTIME* L/S	SUPP. *OVERTIME* B/G	3e PÉRIODE L/S	3e PÉRIODE B/G	2e PÉRIODE L/S	2e PÉRIODE B/G	1re PÉRIODE L/S	1re PÉRIODE B/G	GARDIENS No
	45	4	0			2		1		1		30
		0	0									35

LOC — NOM DE L'ÉQUIPE / *TEAM'S NAME*: ESPOIRS LAC ST-JEAN

POINTAGE - SCORE

BUTS GOALS	ASS.	ASS.	TEMPS *TIME*	PÉR. *PER.*
9	21	4	10:47	1
19	22	28	10:00	2
20	22	19	04:26	3
10	21	9	11:25	3

NOMS - *NAMES*

NO.	NOMS - *NAMES*	C.A. *JA*
1	AMY-LEA DUCHESNE-PETIQUAY *	G
30	SAMUEL LAROUCHE	G
4	THOMAS LAROUCHE	
9	XAVIER LALANCETTE	
10	MIKISIW AWASHISH	
14	JAKOB GAGNON	
15	DOMINIQUE SAVARD	
19	THOMAS BERNIER	
20	TOMMY DEBLOIS	
21	WILLIAM GIRARD	
22	OLIVIER BOIVIN	
24	JÉRÉMY BOUCHARD	
27	VINCENT FORTIN	
28	VINCENT GAGNON	
32	CHARLES LAPIERRE	
44	FELIX VERREAULT	

PUNITIONS - *PENALTIES*

AUTRES - *OTHERS*

N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. *PER.*

MINEURES - *MINORS*

N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. *PER.*
24	A22	02:54	1
21	A52	10:00	2
20	A52	00:29	3
1	A53	06:01	3

FUSILLADE / *SHOOTOUT*

	BUT *GOALS*		BUT *GOALS*
1		6	
2		7	
3		8	
4		9	
5		10	

	TOTAL B/G	TOTAL L/S	TOTAL MIN	1re PÉRIODE No	1re PÉRIODE B/G	1re PÉRIODE L/S	2e PÉRIODE B/G	2e PÉRIODE L/S	3e PÉRIODE B/G	3e PÉRIODE L/S	SUPP. *OVERTIME* B/G	SUPP. *OVERTIME* L/S
	0	4	45	1		0		3		1		
	0	0		30								

OFFICIELS / *OFFICIALS*

(LETTRES MOULÉES)		(*PRINTED LETTERS*)
VINCENT CHÉNARD	ENTRAÎNEUR CHEF / *HEAD COACH*	MARC-ANDRÉ GAGN
ROCH NADEAU	ENTRAÎNEUR ADJOINT / *ASS. COACH*	JEAN-PHILIPPE FLEURY
	ENTRAÎNEUR ADJOINT / *ASS. COACH*	
	PRÉPOSÉ À LA SÉCURITÉ / *SAFETY ATTENDANT*	
	PRÉPOSÉ AUX BÂTONS / *STICKS ATTENDANT*	

	(LETTRES MOULÉES)		(*PRINTED LETTERS*)
JUGE DE BUT / *GOAL JUDGE*		JUGE DE LIGNES / *LINESMAN*	
JUGE DE BUT / *GOAL JUDGE*		JUGE DE LIGNES / *LINESMAN*	
ANNONCEUR / *ANNOUNCER*		ARBITRE / *REFEREE*	
CHRONOMÉTREUR / *TIME KEEPER*		ARBITRE / *REFEREE*	
MARQUEUR / *SCOREKEEPER*		SIGNATURE DE L'ARBITRE / *REFEREE'S SIGNATURE*	X

FRANC JEU	TEMPS D'ARRÊT / *TIME OUT*	POINTAGE FINAL / *SCORE*	POINTAGE FINAL / *SCORE*	TEMPS D'ARRÊT / *TIME OUT*	FRANC JEU
1	SPECTATEURS / *SPECTATORS*: 500	4	4	DÉBUT / *START*: 13:35:00; FIN / *END*; 3e PÉRIODE / *3rd PERIOD*; TEMPS RESTANT / *REMAINING TIME*	1

LIGUE